

VISIODORON MALVA®



Bevochtigende oogdruppels met natriumhyaluronaat en Malva extract

Omschrijving

Visiodoron Malva® bevochtigende oogdruppels bevat natuurlijk en niet genetische gemanipuleerd hyaluronzuur en een extract van Malva-bloemen uit gecontroleerde, biodynamische teelt. Visiodoron Malva® bevochtigende oogdruppels bevat geen conserveringsmiddelen, wordt hierdoor zeer goed verdragen, kan langdurig gebruikt worden en is ook geschikt voor contactlensdragers.

Gebruik

Visiodoron Malva® bevochtigende oogdruppels zorgen voor een langdurige hydratatie en directe verlichting dankzij de unieke formule die de droge en geïrriteerde ogen verzacht en verfrist. Natriumhyaluronaat vormt door zijn bijzondere fysische eigenschappen een regelmatige, stabiele en bijzonder langdurige beschermende film op het hoornvlies. Natriumhyaluronaat in combinatie met malva-extract kalmeert en hydrateert.

Droge en geïrriteerde ogen worden veelal veroorzaakt door:

- omgevingsfactoren zoals airconditioning, droge lucht, wind, kou, luchtvervuiling, pollen;
- overbelasting van de ogen door intensief beeldschermwerken, langdurig autorijden;
- mechanische belasting van de ogen door het dragen van contactlenzen, diagnostische procedures aan de ogen;
- structureel gebruik van bepaalde medicatie;
- onvoldoende traanproductie bij het ouder worden.

Samenstelling

0,15 % natriumhyaluronaat, 0,5 % extract van Malva-bloemen (*Malva sylvestris* L.), citraatbuffer, natriumchloride, water voor injectiedoeleinden.

Dosering en wijze van gebruik

Indien nodig 1 à 2 druppels in elk oog druppelen.

Maak 1 ampul los en verzeker u ervan dat de ampul onbeschadigd is omdat anders de steriliteit van het product niet gewaarborgd is. De ampul openen door het platte dopje eraf te draaien (niet eraf trekken).

Niet gebruiken

Bij overgevoeligheid voor één van de inhoudsstoffen mag Visiodoron Malva® Oogdruppels niet worden gebruikt.

Voorzichtigheid geboden / aandachtig lezen voor gebruik

- De inhoud van de ampul is voldoende voor eenmalige toepassing. Eventuele restanten niet meer gebruiken omdat het product geen conserveringsmiddelen bevat. Contact tussen de ampul en het oog vermijden.
- Na gebruik kan tijdelijk het gezichtsvermogen enigszins troebel zijn. In dat geval niet autorijden of machines bedienen totdat de scherpte weer normaal is.
- Als u HydroGel contactlenzen draagt adviseren wij u de lenzen voor het gebruik van Visiodoron Malva® Oogdruppels uit te doen en ca. 10 minuten na het druppelen weer in te zetten.
- Visiodoron Malva® buiten bereik en zicht van kinderen houden. De oogdruppels zijn houdbaar tot de uiterste gebruiksdatum die op de ampul en verpakking aangegeven is.

Verpakkingsgrootte

10 ampullen (voor eenmalig gebruik), ampul bevat 0,4 ml oplossing.

Bewaren

Bewaren tussen 2 °C en 25 °C. Beschermen tegen bevriezing.

Voor het laatst herzien: 02/2016

Mode d'emploi

VISIODORON MALVA®



Collyre hydratant à base d'hyaluronate de sodium et d'extrait de mauve

Description

Visiodoron Malva®, collyre hydratant contient de l'acide hyaluronique naturel, obtenu sans l'utilisation d'organisme génétiquement modifié et un extrait de fleurs de mauve issues de l'agriculture biodynamique. Visiodoron Malva®, collyre hydratant est exempt de conservateur. Il est donc particulièrement bien toléré, peut être utilisé au long cours et est compatible avec le port de lentilles de contact.

Indications

Visiodoron Malva®, collyre hydratant apporte un soulagement immédiat et une hydratation durable grâce à sa formule spécifique qui apaise et rafraîchit les yeux secs et irrités. L'hyaluronate de sodium, qui, grâce à ses propriétés physiques particulières, forme un film protecteur régulier, stable et particulièrement durable sur la cornée. L'hyaluronate de sodium combiné à l'extrait de mauve apaisent et hydratent.

La sécheresse et les irritations oculaires peuvent être provoquées par :

- L'environnement, par exemple : climatisation, air sec, vent, froid, pollution, pollen ;
- Une sur-sollicitation des yeux, par exemple : travail prolongé sur écran d'ordinateur, conduite automobile ;
- Un facteur mécanique comme le port de lentilles de contact ou un examen ophtalmologique ;
- La prise régulière de certains médicaments ;
- Une baisse de la production de larmes liée à l'âge.

Composition

0,15 % hyaluronate de sodium, 0,5 % extrait de fleurs de mauve (*Malva sylvestris* L.), solution tampon citrate, chlorure de sodium, eau pour préparations injectables.

Posologie et mode d'administration

Instiller 1 à 2 gouttes dans chaque œil, selon vos besoins.

Pour cela, détacher une unidose en s'assurant qu'elle soit intacte, dans le cas contraire la stérilité de la solution n'est plus garantie. Ouvrir l'unidose en tournant l'embout aplati (ne pas tirer).

Contre-indications

Les personnes allergiques à l'un des composants ne doivent pas utiliser Visiodoron Malva®.

Précautions d'emploi et mise en garde

- Chaque unidose est à usage unique. Ne pas réutiliser la solution restante car il n'y a pas d'agent conservateur. Eviter le contact direct du récipient avec l'œil.
- Après application, l'acuité visuelle peut être réduite temporairement. Attendre de retrouver une acuité visuelle normale avant de conduire un véhicule ou d'utiliser une machine.
- En cas d'utilisation de lentilles de contact souples en hydrogel, veuillez retirer les lentilles et les replacer environ 10 minutes après l'application de Visiodoron Malva®.
- Visiodoron Malva® doit être tenu hors de la portée et de la vue des enfants. Ne pas utiliser la solution ophtalmique après la date de péremption indiquée sur le récipient unidose et sur la boîte.

Présentation

10 unidoses à usage unique, contenant chacune 0,4 ml de solution ophtalmique.

Conservation

Conserver à une température comprise entre 2 °C et 25 °C. Protéger du gel.

Mise à jour de la notice : 02/2016

Producent / Fabricant

Penta Arzneimittel GmbH, Werksstraße 3, 92551 Stulln, Germany

Distributie / Distributeur

Weleda AG, Postfach 1320, 73503 Schwäbisch Gmünd, Germany

Tel: +49-(0)7171 / 919-414, Fax: +49-(0)7171 / 919-200, E-Mail: dialog@weleda.de

Icon	Betekenis van de symbolen op het doosje	Explication des icônes sur le carton
	Gecertificeerd medisch hulpmiddel	Dispositif médical certifié
	Niet te gebruiken na	Date de péremption
	Chargenummer	Numéro de lot
	Bewaartemperatuur	A conserver à la température indiquée
	Steriel (aseptische productie)	Stérile (fabrication aseptique)
	Ampul voor eenmalig gebruik	Usage unique
	Niet gebruiken indien de verpakking beschadigd is	Ne pas utiliser si l'emballage est endommagé
	Producent	Fabricant
	Zie gebruiksaanwijzing	Respectez le mode d'emploi